



Генеральная Ассамблея Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

A/51/185
S/1996/506
1 July 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Пятьдесят первая сессия
Пункт 33 первоначального перечня*
ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Пятьдесят первый год

Письмо Постоянного представителя Италии при Организации Объединенных Наций
от 27 июня 1996 года на имя Генерального секретаря

Имею честь настоящим препроводить заявление Европейского союза от 26 июня 1996 года в связи со взрывом в Саудовской Аравии.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 33 первоначального перечня и документа Совета Безопасности.

Ф. Паоло ФУЛЬЧИ
Посол и
Постоянный представитель

* A/51/50.

ПРИЛОЖЕНИЕ

[Подлинный текст на английском и
французском языках]

Заявление Европейского союза от 26 июня 1996 года в связи со взрывом
в Саудовской Аравии

Европейский союз с содроганием и возмущением воспринял сообщение о террористическом нападении на американскую базу в Дахране, в результате чего столь большое число людей было убито или ранено. Это преступное нападение совершено в то время, когда государственный секретарь Уоррен Кристофер находится в регионе с новой, чрезвычайно важной миссией мира.

Это нападение – последнее звено в трагической цепи враждебных преступных акций, совершенных против тех, кто служит миру на Ближнем Востоке.

Выражая свои соболезнования родственникам жертв, Европейский союз хотел бы вновь заявить о том, что он решительно осуждает терроризм и политическое насилие и продолжает поддерживать усилия по стабилизации и установлению мира на Ближнем Востоке, как это было торжественно подтверждено на недавнем совещании Европейского совета во Флоренции.
